

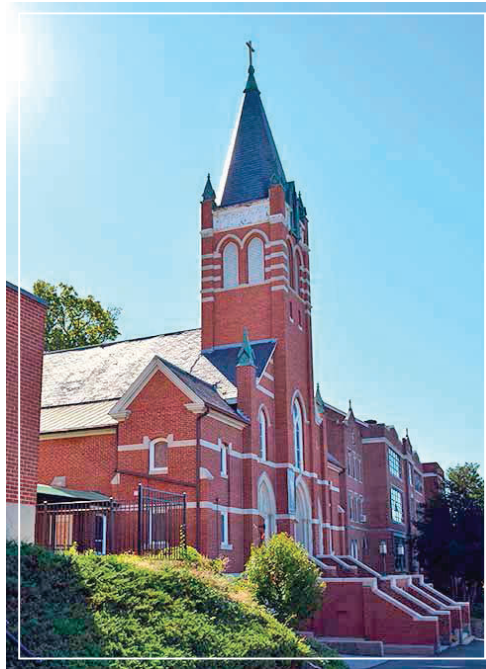
ST. MICHAEL PARISH

75 DERBY AVENUE · DERBY, CONNECTICUT 06418

WELCOME TO OUR PARISH FAMILY

Parish Membership

Through baptism we become God's Sons and Daughters, and brothers and sisters of each other in Christ. We ask that every family in the parish be properly registered and every adult receive a set of envelopes. Registration of new parishioners should be done at the Parish Office as soon as possible. This registration is our only means of certifying anyone as a member of our parish family.



Vincentian Fathers

Rev. Marek Sadowski, CM *Pastor*
Rev. Marek Sobczak, CM, *Vicar*
Deacon Robert Carter

School Principal

Toni Ann LaMattina

Parish Trustees

Ryszard Przydzial & Brian Tarini

Parish Financial Council

Irene Loman & John Zaprzalka

Ministry of Music / Choir Directors

Marc Garofalo & Ewa Banka

Religious Education

Margaret Mattei, DRE

Masses

SUNDAY VIGIL MASS: Saturday at 4:30 pm

SUNDAY: 9:00 am, 11:00 am (*Polish*) & 5:30 pm

WEEKDAYS

Monday: Novena with Mass at 7:00 pm (*English*)

Tuesday: Morning Mass at 7:00 am (*English*)

Wednesday: Novena with Mass at 7:00 pm (*Polish*)

Thursday: Morning Mass at 7:00 am (*English*)

Friday: Morning Mass at 7:00 am (*English*)

Friday Masses during Lent: 5:30 pm (*English*) & 7:00 pm (*Polish*)

Saturday: Morning Mass at 8:00 am (*English*)

First Friday: 7:00 am Mass (*English*) followed by the Litany to Sacred Heart of Jesus; 7:00 pm Mass (*Polish*)

HOLY DAYS: Consult schedule inside

NOVENA TO OUR LADY OF THE MIRACULOUS MEDAL

Every Monday at 7:00 pm (*Rosary at 6:45 pm*)

Sacraments

Baptism: Arrangements for baptism to be made at the Parish Office. Please call for an appointment.

Marriage: Arrangements for marriage are to be made at least 6 months prior to the Wedding date. Please call for an appointment.

Sacrament of Reconciliation (Confession): Confession is heard before weekday Mass & on Saturdays at 3:30 pm.

Sick Calls: Please advise the office of any hospitalization and to arrange for the Sacraments for the elderly and sick.

Vocations: Please contact the Pastor at the parish office or the office for Vocations, 1-860-286-7670.

St. Michael Cemetery: A bridge to the Communion of Saints ~ burial and cremation plots are available. Kindly call the Parish Office, 203-734-0005 for information. A parish managed Catholic Cemetery, Silver Hill Rd., Derby.

Parish Office: The parish office is open Mondays from 9:30 am to 3:00 pm, Wednesdays from 9:30 am to noon and Fridays 11:00 am to 2:30 pm.

Please call ahead to be sure staff is in. Closed Tuesdays and Thursdays and weekends.

Parish Office: 203-734-0005

Website: <https://saintmichaelsderby.org>

School: St. Mary - St. Michael: 203-735-6471

SUNDAY, JUNE 21, 2026

SAT., SUNDAY VIGIL, JUNE 21, 2026

4:30 pm FATHER'S DAY INTENTIONS

SUNDAY, JUNE 21, 2026

9:00 am FATHER'S DAY INTENTIONS

**11:00 am (Pol.) FATHER'S DAY
INTENTIONS**

5:30 pm FATHER'S DAY INTENTIONS

MONDAY, JUNE 22, 2026

**7:00pm +Peter & Mary Rzasa – Peter &
Barbara Rzasa**

TUESDAY, JUNE 23, 2026

7:00am + Edward & Marie Masotta - family

WEDNESDAY, JUNE 24, 2026

**7:00pm (Pol.) +Urszula Przydial – Elzbieta
&Czeslaw Zygadlo**

THURSDAY, JUNE 25, 2026

**7:00am+Living & deceased of St. Michael
School Class of 1940 – Irene Haldas**

FRIDAY, JUNE 26, 2026

**7:00 am Health and blessings for Daniel F.
Nysio, Jr. - Juzi**

SATURDAY, JUNE 27, 2026

**8:00 am +Deceased of Domozych Family -
Irene Loman and family**

SAT., SUNDAY VIGIL, JUNE 28, 2026

**4:30 pm +Genevieve Stochmal Vincent –
Godson and nephew James Stochmal**

SUNDAY, JUNE 28, 2026

9:00 am Joseph & Sopic Kenny - family

11:00 am (Pol.) + Piotr Zygadlo - family

5:30 pm + Daniel Popielek – Szarwacki family

COLLECTIONS

Sunday, June 7: Offertory \$4010

2nd Collection – (air conditioning) \$2228

Sunday June 14: Offertory \$3571

2nd Collection – (Maintenance) \$2176

On-Line Giving: (June 7) \$110.80;

(June 14) \$211.40

*Thank you so much for your generosity in the
collections. Thank you! Bog Zaplac!*

MIRACULOUS MEDAL NOVENA



The Rosary is prayed at
6:40 pm every Monday
before the Miraculous
Medal Novena and Mass
and also on Wednesdays in
Polish at the 7:00 pm
Novena and Mass.

SANCTUARY LAMP INTENTION

In loving memory of Joseph F. Jemioto, Sr.
and Uncle Henry Jemioto on Father's Day
from Joey, John & Karen

COMMUNION HOSTS INTENTION

In loving memory of Henry Jemioto from
your favorite people: wife, children,
grandchildren and greatgrandchild

SACRAMENTAL WINE INTENTION

For fathers, grandfathers, uncles, godfathers,
spiritual fathers, bonus fathers and father
figures. May the Lord bless you with strength
and grace in your fatherhood journey.

PRO-LIFE ROSES

1. In loving memory of our Dad & Popsie, Al
Bauer from Greg & Karen & Ryan & Maia.
We miss you!!
2. In loving memory of John P. Madura from
Neil & Barbara and family.
3. In loving memory of Neil Dorso Sr., from
Neil, Barbara and family
4. In memory of Charles Stankye from Neil
& Barbara
5. Anniversary blessings for Kyle & Elizabeth
Dorso with love from Grandma & Grandpa
6. In loving memory of Franciszek Kilar and
Jozef Sawiski from daughter & son Ben and
Irene Kilar
7. With love to Billy Kowarik – yep still in
the Middle East – on this Father's Day.
8. Father's Day blessings to Paul Satkowski,
Avind Baur and Al DeMagistris from Joey &
Terry

9. In loving memory of Joseph F. Jemioto Sr on this Father's Day from Joey, John & Karen
10. In loving memory of Henry Jemioto on this Father's Day from your godchild Joey
11. In memory of my sister-in-law Helen Szczesiol from Eileen Witek
12. In memory of two special persons Edward & Ann Smith from Eileen Witek



ST. MICHAEL'S ON-LINE GIVING IS HERE!!!! Position your camera on the QR Code Or go to the St. Michael's Website (Do not use the Yahoo

Browser) <https://saintmichaelsderby.org/>

JUNE/JULY CALENDAR

- Thurs. July 2 – Shelton/Derby Fireworks
- Sat. July 4 – 8:00 am – Mass in honor of the 119th Anniversary of the Dedication of St. Michael the Archangel Church
- Sun. July 5 – 2nd Collection – A/C
- Sun. July 12 – Mission Appeal Sunday
- Sun. July 12 - 2nd Collection – Free Will for Mission
- Sun. July 19 – General Maintenance

ROOF FUND DONATIONS

Current Total-- \$534,457.91

-- Roof & Tower -- \$513,650.00

-- Inside Damage -- \$20,807.91

Please continue to keep this project in your prayers. The work on the interior is NOT complete as more work needs to be done, especially to the walls around the main altar. Work will continue in the Fall. You can still send your donations for the restoration. Please make checks payable to St. Michael's and note that it is for the roof project in the memo section. Thank you for the outpouring of support for this project. We will have the entire list of the names of those who have donated to this project printed in the bulletin shortly.

THANK YOU MARGARET MATTEI
After many, many years of dedicated service to our youth and our Parish, Margaret Mattei has decided to retire as the Directory of Religious Education. Her contributions have made lasting impact. Although "Thank you" is not nearly enough, thank you, Margaret, for your many years of service to our community.

FROM THE OFFICE

... Office Hours: PLEASE call before coming to the door to be sure volunteer staff is in.

... SUMMER OFFICE HOURS (effective immediately) – Monday 11:00 am to 2:00 pm; Wednesday 10:00 am to 12:00 pm (noon) and Friday 11:00 am to 2:00 pm

... If you want to be a sponsor for Confirmation or Godparent for Baptism, you must be registered with the Church. The office can provide the sponsor forms and will help you register. *Please bring copies of your Baptismal, 1st Communion and Confirmation Certificates when you come to register to be a parishioner, if you have them.*

*July 4th 8:00 am Mass
119th Anniversary of the Dedication of
St. Michael the Archangel Church*

In the early 1900s, the Polish people in the Valley wanted a church with a pastor who could speak to them in Polish. They had been attending Mass at St. Mary's in Derby, but wanted their own priest. In 1903, the original founders formed the St. Michael the Archangel Society, the purpose of which was to build a Polish Roman Catholic Church. In August 1903, the Society bought a parcel of land on Derby Avenue, the same land upon which St. Michael's currently sits. Although they requested permission to build a parish from the Bishop in Hartford in 1903, it was not until July 15, 1905 that the Society was given permission to form St. Michael the Archangel parish.

PETER'S PENCE COLLECTION THIS WEEKEND

Today is the Peter's Pence Collection, a worldwide collection that supports the work of the Universal church, including the work of the Holy See and the charitable works of Pope Leo XIV. Take this opportunity to join with Pope Leo XIV to be assign of hope to our suffering brothers and sisters. For more information, visit www.obolodisanpietro.va/en.html

MISSION WEEKEND JULY 11 AND 12

Rev. Fr. Tomy Kariyilakulam, a priest from the Catholic Dioces of Bhadravathi in Karnataka, India will be preaching in the Church. He will come to share the story of a vibrant missionary Church that serves some of the poorest and most vulnerable people in Southern India. The diocese operates churches, mission stations, schools, orphanages, home for persons with disabilities and a palliative care center for the terminally ill. Please respond generously to this year's Mission Appeal.

LAUGHTER IS GOOD FOR THE SOUL



An old man had a loyal and faithful dog who died. The old man went to his parish priest and asked, "Father, could you say some prayers in Mass for my dog?" The pastor said, "You know very well that we don't pray for animals at Mass. Why don't you go to the church down the street and ask them? I'm sure they'll do it." The old man said, "Ok, Father, I think I'll do just that. Do you think they'll be offended if I offered them \$5,000 to pray for my dog?" The pastor exclaimed, "You never said your dog was Catholic!"

OGŁOSZENIA PARAFIALNE XII NIEDZIELA WYKŁA 21 CZERWCA 2026

NABOŻEŃSTWA CZERWCOWE
odprawiamy w środy i niedziele przed Mszą św.

DRUGA SKŁADKA w dniu dzisiejszym przeznaczona jest na wsparcie dzieł miłosierdzia prowadzonych przez Stolicę Apostolską.

DZIEŃ OJCA. Wszystkie Msze św. w dniu dzisiejszym są odprawiane za naszych ojców, których polecamy wspólnym modlitwom. Koperty z ich imionam są umieszczone na ołtarzu. Wszystkim ojcom żyjącym życzymy Bożego błogosławieństwa i zdrowia natomiast zmarłych ojców polecamy Bożemu Miłosierdziu i modlimy się o radość życia wiecznego dla nich.

REMONT WEWNĄTRZ KOŚCIOŁA. Na chwilę obecną zakończyliśmy remont wewnątrz kościoła. Wyremontowana została nawa główna, nawa boczna od strony ołtarza Serca Pana Jezusa, chór po obu stronach, wejścia na chór, wnęka krzyża sw. i konfesjonau. Trzeba nadmienić, że były to konieczne prace naprawcze, które powstały wskutek przeciekającego dachu. Koszt remonru to kwota **\$50,000.00**. Na dzień dzisiejszy na ten cel zebraliśmy -- **\$20,807.91**

WYMIANA DACHU KOŚCIELNEGO. Niniejszym pragnę poinformować, iż zebraliśmy kwotę **\$513,650.00**, która w całości pokryła wydatki związane z wymianą dachu kościelnego, naprawy wieży i komina. Dziękuję z całego serca za dar modlitewny i finansowy.

NOWOŚĆ. NOWOŚĆ. W naszej parafii uruchomiliśmy możliwość opłat przez internet tzw. **ONLINE GIVING.** A oto krótka instrukcja. Wejdź na stronę internetową parafii św. Michała (*Prosimy nie używać przeglądarki Yahoo*) <https://saintmichaelsderby.org/>.

Kliknij „Online Giving (donacja elektroniczna)” i kliknij przycisk „select give (wybierz ofiarę)” pod ofiarą parafialną, na którą chcesz przekazać darowiznę.

< KID'S > KORNER

Gospel Today

Twelfth Sunday in Ordinary Time | Matthew 10:26-33

God created everything on earth, and He knows us right down to the hair on our heads. He wants us to listen to the word of Jesus, and believe. Whoever accepts Jesus on earth, will be accepted by His Father in heaven. The works of the Apostles continues.

©2026 Bon Venture Services, LLC



SUMMER IS HERE!

Look around at God's world. What is your favorite summer activity?

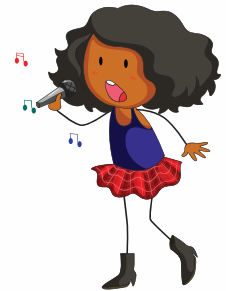
Draw a picture of you and Jesus together. What are you doing?

Eating ice cream? Skating in the park?

Swimming at the lake, beach or pool?

Is your hair pulled up, or under a hat?

Don't forget to put sunscreen on!



SWEET as HONEY

Matthew 10:30

Even the hairs of your head are counted.

J.D., God is smart!

Yes Honey, He sure is.

I mean really, really, really smart!

I can't even count how many hairs are in one curl, and He can count my whole head!

Help your community,
the environment,
& yourself



➤ Patronize your
local businesses

Edward F. Adzima Funeral Home

"serving the valley with compassionate and professional services since 1932"

253 Elizabeth Street, Derby, CT 735-0111

Edward J. Sheehy, Jr. - Joseph A. Pagliaro, Jr. - Michael N. Wantroba
Andrew H. Adzima *(1936-2002) - Joseph A. Pagliaro, Sr. *(1940-2004)

Pre-Planning Funeral Trusts - Title 19 Assistance - Full Monument Services

TURN COMMUNITY CONNECTIONS INTO EXTRA INCOME!

We are seeking a **Part-Time
Advertising Sales Representative**
for this church bulletin.

This is a commission-based opportunity to work with local businesses who want to reach our parish families. The bulletin serves as a trusted community directory — making it a valuable place for businesses to advertise.

Flexible Schedule • Meaningful Parish Involvement
Earn extra cash for College Tuition,
Special Vacation, Christmas Club or Holiday Expenses
*if you're outgoing, dependable and comfortable talking
with local business owners, this could be a great fit!*

For more information, email sue@bonventure.net

C.H.G.

HOME
IMPROVEMENT
736-9397

Home Improvements
Additions - Siding - Roofing
CHESTER GLODEK • 30 HIGH STREET • DERBY



HELP SAVE A LIFE.

Schedule your blood
donation appointment today.



Please
HELP KEEP
YOUR
COMMUNITY
CLEAN!

**PUT TRASH IN
ITS PLACE!**

Providing compassionate, personalized
and affordable funeral service



WAKELEE MEMORIAL
FUNERAL HOME
www.wakeleememorial.com



203-734-1490
167 Wakelee Avenue • Ansonia
(2 Blocks from Griffin Hospital)
JOHN STANLEY ZALESKI

Please Continue
To Pray For



World Peace



PAINTING
SERVICE

203-954-9774

gabryspaintingservice.com

Satisfaction Guaranteed! • Free Est./Fully Ins.

- Residential & Commercial
- Indoor & Outdoor Painting
- Power Washing • Deck Staining

PARISHIONERS

Please help support the Saint Michael's bulletin and community by supporting these wonderful businesses. They pay good money to sponsor these ads and provide this bulletin at no cost to Saint Michael's. Please let them know that you appreciate their generous financial support by saying "Thank You!" when you patronize their business.

**SUPPORT YOUR CATHOLIC COMMUNITY,
IT'S THE RIGHT THING TO DO.**

Seeing Is Believing

New
InsightTM
FAMILY EYECARE

Dr. Kelly Nguyen
Optometrist

732-3937 (EYES)
3 CLIFTON AVENUE • ANSONIA

GENERAL MUFFLER & AUTO SUPPLY



203-735-6406

Emissions Test Station • NAPA Brake Center • NAPA Auto Parts
670 Main Street • Ansonia, CT 06401

CHURCH BULLETIN ADVERTISING



A Simple Way To Support
Your Parish & Promote
Your Business!

SCAN QR TO E-MAIL ME TODAY!

John Schlick 845-490-0096



"Everything in Glass"

DERBY
GLASS

328 Derby Ave • 800.660.5236

www.CTDerbyGlass.com